

DYMO®



Stručná referenční příručka

LabelManager®

280

Copyright

© 2012 Newell Rubbermaid Europe LLC Wszelkie prawa zastrzeżone.

Żadnej części niniejszego dokumentu lub oprogramowania nie wolno powielać ani przysyłać w żadnej formie i żadnymi środkami, ani tłumaczyć na inny język bez uprzedniej pisemnej zgody firmy Newell Rubbermaid Europe LLC.

Znaki towarowe

DYMO, DYMO Label i LabelManager są zastrzeżonymi znakami towarowymi w Stanach Zjednoczonych i innych krajach. Wszystkie inne znaki towarowe stanowią własność ich odpowiednich właścicieli.

Copyright

© 2012 Newell Rubbermaid Europe LLC Minden jog fenntartva.

A Newell Rubbermaid Europe LLC előzetes írásos engedélye nélkül tilos a jelen dokumentum vagy szoftver bármely részét bármely formában vagy eszközzel reprodukálni, továbbítani vagy más nyelvre lefordítani.

Védjegyek

A DYMO, a DYMO Label és a LabelManager bejegyzett védjegyek az Amerikai Egyesült Államokban és más országokban. Minden más védjegy a megfelelő tulajdonosé.

Copyright

© 2012 Newell Rubbermaid Europe LLC Všechna práva vyhrazena.

Žádná část tohoto dokumentu ani software nesmí být reprodukovány nebo přenášeny v žádné formě nebo žádným způsobem a ani nesmí být překládány do jiného jazyka bez předchozího písemného souhlasu společnosti Newell Rubbermaid Europe LLC.

Ochranné známky

DYMO, DYMO Label a LabelManager jsou registrovanými známkami v USA a dalších zemích. Všechny další ochranné známky jsou majetkem příslušných vlastníků.

Copyright

© 2012 Newell Rubbermaid Europe LLC Všetky práva vyhradené.

Žiadna časť tohto dokumentu nemôže byť reprodukována ani prenášaná v akejkoľvek podobe alebo akýmkoľvek prostriedkami ani prekladaná do akéhokoľvek jazyka bez predchádzajúceho písomného súhlasu spoločnosti Newell Rubbermaid Europe LLC.

Obchodné značky

DYMO, DYMO Label a LabelManager sú registrované obchodné značky v Spojených štátoch amerických a v iných krajinách. Všetky iné obchodné značky sú vlastníctvom ich príslušných majiteľov.

Stručná referenční příručka

Tato příručka popisuje některé z funkcí štítkovače DYMO® LabelManager™ 280. Následující části obsahují informace o používání štítkovače.

- **Registrace štítkovače**
- **Připojení ke zdroji napájení**
- **Vložení kazety se štítky**
- **Seznámení se štítkovačem**
- **Instalace softwaru DYMO Label**
- **Připojení štítkovače k počítači**
- **Používání softwaru DYMO Label**



Kompletní informace o použití štítkovače obdržíte po stažení kompletní uživatelské příručky *LabelManager 280* na **www.dymo.com**.

Registrace štítkovače

Zaregistrujte štítkovač on-line na adrese **www.dymo.com/register**. Během procesu registrace budete potřebovat sériové číslo, které je umístěno uvnitř zadního krytu štítkovače.

Zaregistrováním štítkovače získáte následující výhody:

- Další rok záruky navíc
- Oznámení o aktualizaci softwaru e-mailem
- Speciální nabídky a ohlášení nových výrobků

Připojení ke zdroji napájení

Zdrojem energie štítkovače je dobíjecí lithium-iontová (Li-ion) baterie.

Vložení baterie

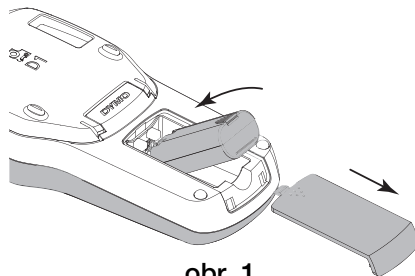
Baterie, která je součástí balení štítkovače, se dodává částečně nabitá.

 Před manipulací s Li-ion baterií zkontrolujte, zda je síťový adaptér odpojen.

Vložení baterie

- 1 Sejměte víčko přihrádky na baterie ze štítkovače. Viz obr. 1.
- 2 Vložte baterii do přihrádky na baterie, jak je zobrazeno na obr. 1.
- 3 Nasuňte víčko na baterie zpět.

 Přečtěte si bezpečnostní opatření, týkající se manipulace s Li-ion bateriemi (viz str. "Bezpečnostní opatření pro sadu dobíjecích lithium-iontových baterií" na straně 28).



obr. 1

Vyjmutí baterie

Pokud se štítkovač nebude delší dobu používat, vyjměte sadu baterií.

 Před manipulací s Li-ion baterií zkontrolujte, zda je síťový adaptér odpojen.

Vyjmutí baterie

- 1 Odpojte dobíjecí adaptér.
- 2 Sejměte víčko přihrádky na baterie ze štítkovače. Viz obr. 1.
- 3 Vyjměte baterii z přihrádky na baterie.

 Přečtěte si bezpečnostní opatření, týkající se manipulace s Li-ion bateriemi (viz str. str. 28).

Nabíjení baterie

Součástí balení štítkovače je dobíjecí adaptér pro dobíjení sady baterií. Nabíjení baterie trvá přibližně tři hodiny; štítkovač ale můžete použít i po přibližně 10minutovém nabíjení.



Dobíjecí adaptér se používá pouze k dobíjení sady baterií; dobíjecí adaptér nelze použít k napájení štítkovače.

Dobíjení baterie

- 1 Dobíjecí adaptér zapojte do síťového konektoru na horní straně štítkovače. Viz obr. 2.
- 2 Druhý konec dobíjecího adaptéru zapojte do zásuvky.

 Přečtěte si bezpečnostní opatření, týkající se manipulace s Li-ion bateriemi (viz str. str. 28).

Vložení kazety se štítky

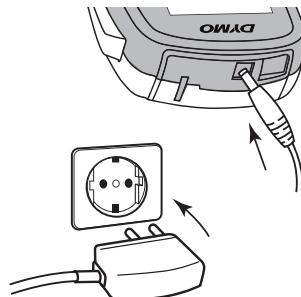
Váš štítkovač používá kazety se štítky DYMO D1.

Postup vložení kazety se štítky

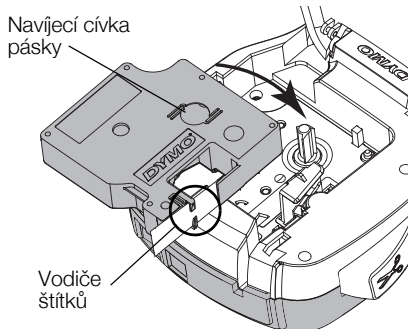
- 1 Zvedněte zadní kryt štítkovače a otevřete přihrádku na baterie.
- 2 Ujistěte se, že podkladová i barvicí páska jsou u ústí kazety napnuté a že páska prochází mezi vodiči štítku. Viz obr. 3.

Pokud je to nutné, otočte navíjecí cívku pásky ve směru hodinových ručiček, abyste pásku dotáhli.

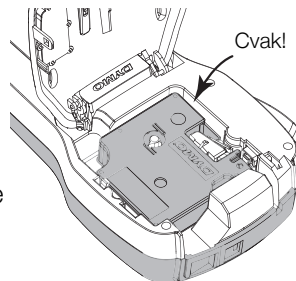
- 3 Vložte kazetu se štítkem směřujícím ven a umístěte ji mezi vodiče štítků. Viz obr. 3.
- 4 Pevně zatlačte, až kazeta zaskočí na místo slyšitelným cvaknutím. Viz obr. 4.
- 5 Zavřete zadní kryt.



obr. 2



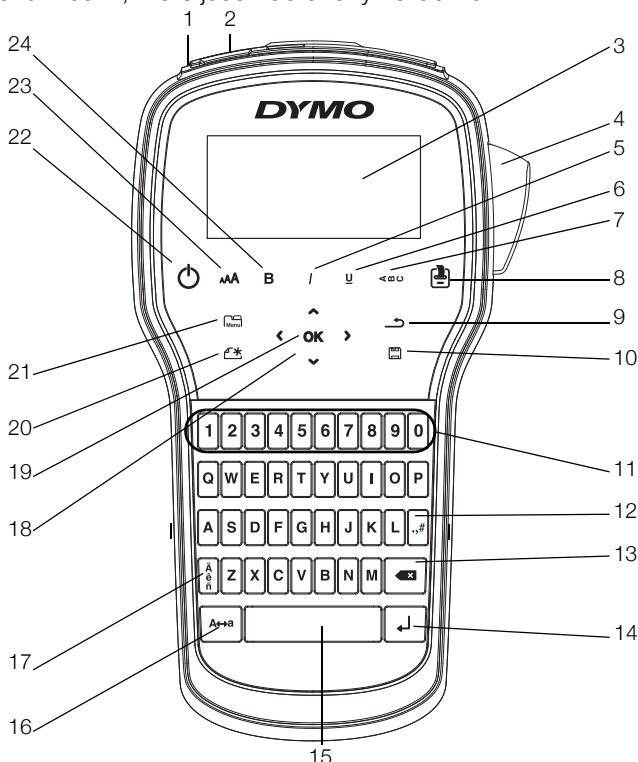
obr. 3



obr. 4

Seznámení se štítkovačem

Seznamte se s funkcemi, které jsou zobrazeny na obr. 5.



obr. 5

- | | | |
|------------------------|--|--|
| 1 USB port | 9 Back (vzadu) | 17 Písmena s diakritickým znaménkem |
| 2 Napájecí port | 10 Uložení do paměti/Otevření | 18 Navigace |
| 3 Displej LCD | 11 Číselné klávesy | 19 OK |
| 4 Ořznutí | 12 Symbols | 20 Nový štítek/Vymazat |
| 5 Kurzíva | 13 Klávesa Backspace (Zpět) | 21 Menu |
| 6 Podtržení | 14 Klávesa Return (Enter) | 22 Zap/Vyp |
| 7 Svislý text | 15 Mezerník | 23 Velikost textu |
| 8 Tisk/Kopie | 16 Klávesa Caps (velká písmena) | 24 Tučně |

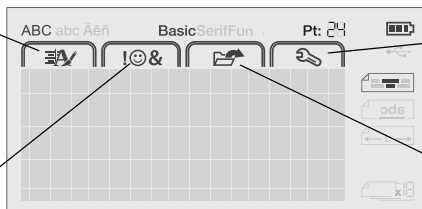
Stručné rady

- Pro výtisk více kopií stiskněte tlačítko  a držte je po dobu několika sekund.
- Pro otevření uložených štítků stiskněte tlačítko  a držte je po dobu několika sekund.

Stisknutím  zobrazíte záložky Formát, Vložit, Otevřít a Nastavení.

Vyberte písmo, velikost písma, formátování, ohraničení, zarovnání, směr textu a délku štítku.

Vložte na štítek symboly, objekty clipart, datum a čas, automatické číslování nebo uložený text.



Změna výchozích nastavení.

Otevření uložených štítků.

Použití štítkovače s počítačem

Váš štítkovač můžete používat jako samostatný štítkovač, nebo můžete tisknout štítky přímo z počítače za pomoci poslední verze softwaru DYMO Label™.

Instalace softwaru DYMO Label

Nepřipojujte štítkovač k počítači, dokud se nedokončí instalace softwaru.

Jak nainstalovat software do systému Windows®

- 1 Zavřete všechny otevřené aplikace Microsoft® Office.
- 2 Stáhněte si nejnovější verzi softwaru DYMO Label z webové stránky DYMO na www.dymo.com.
- 3 Poklepejte na ikonu instalátoru.
Po několika sekundách se objeví instalační obrazovka.
- 4 Klepněte na **Instalovat** a postupujte podle pokynů v instalátoru.

Jak nainstalovat software do systému Mac OS®

- 1 Stáhněte si nejnovější verzi softwaru DYMO Label z webové stránky DYMO na **www.dymo.com**.
- 2 Pокlepejte na ikonu instalátoru a pak postupujte podle pokynů na obrazovce.

Připojení štítkovače k počítači

Štítkovač připojte k počítači pomocí USB konektoru umístěného v horní části štítkovače.

 Nepřipojujte štítkovač k počítači, dokud se nedokončí instalace softwaru.

Připojení štítkovače k počítači

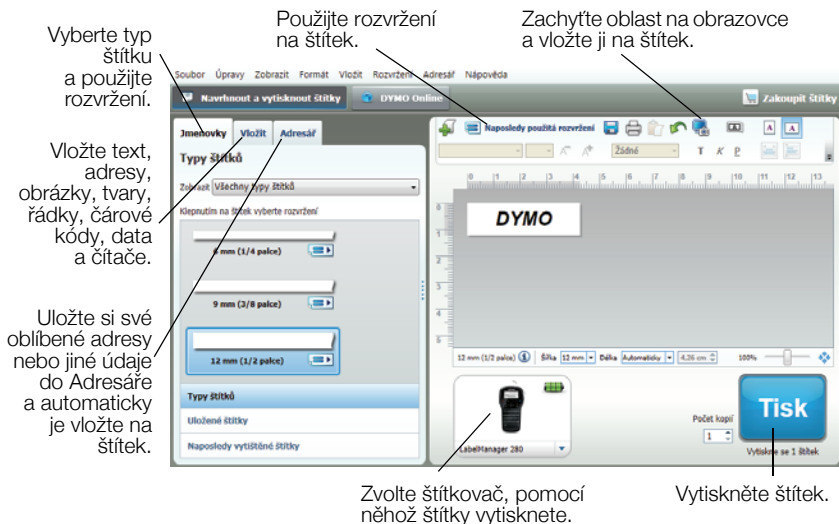
- 1 Připojte USB kabel do USB portu na horní straně štítkovače. Viz obr. 6.
- 2 Připojte druhý konec kabelu USB do volného USB portu na počítači.
- 3 Pokud je to nutné, stiskem  zapněte štítkovač.



obr. 6

Používání softwaru DYMO Label

Následující obrázek ukazuje některé z hlavních funkcí, dostupných v softwaru DYMO Label.



Tisk vašeho prvního štítku

- 1 Klepněte jednou na štítek v oblasti pro úpravy a napište nějaký text.
- 2 Klepnutím na **Tisk** vytisknete štítek.
- 3 Štítek odříznete stisknutím řezačky na štítkovači.

Bezpečnostní opatření pro sadu dobíjecích lithium-iontových baterií

Nesprávná manipulace se sadou dobíjecích baterií může způsobit vytečení, generování tepla, výbuch nebo požár. To může způsobit zhoršení výkonnosti nebo selhání. Může rovněž dojít k poškození ochranného zařízení nainstalovaného v sadě baterií. Může to poškodit zařízení nebo zranit uživatele. Pečlivě dodržujte níže uvedené pokyny.

Při nabíjení baterie



Nebezpečí

- Při nabíjení baterií používejte pouze určené nabíječky a dodržujte určené podmínky.
 - Nepřipojujte přímo do elektrické zásuvky ani do cigaretového zapalovače v autě.
 - Neskladujte a nepoužívejte baterie v blízkosti ohně ani uvnitř automobilu či jinde, kde teplota může přesáhnout 60 °C.
-



Výstraha

- Pokud není nabíjení baterií dokončeno ve stanoveném čase, ukončete nabíjení.
-



Upozornění

- Před nabíjením baterií si důkladně přečtěte tuto příručku.
 - Nenabíjejte baterii na místě, kde se vytváří statická elektřina.
 - Baterie se smějí dobíjet pouze za teplot od 0 °C do 45 °C.
-

Vybíjení baterií



Nebezpečí

- Baterie používejte pouze pro zařízení, pro které jsou určeny.
 - Neskladujte a nepoužívejte baterie v blízkosti ohně ani uvnitř automobilu či jinde, kde teplota může přesáhnout 60 °C.
-



Upozornění

- Nenabíjejte baterii na místě, kde se vytváří statická elektřina.
 - Baterie lze používat pouze za teplot od -20 °C do 60 °C.
-

2 roky záruky na váš DYMO výrobek

Váš elektronický DYMO výrobek je prodáván s 2-letou zárukou od data nákupu, vztahující se na materiálové a výrobní vady. DYMO vám opraví nebo vymění váš přístroj zdarma za následujících podmínek:

- 1 Přístroje vrácené v rámci této záruky musí být doručeny spolu s popisem závady, dokladem o nákupu a kompletními údaji k zaslání přístroje zpět: jménem, telefonem, úplnou adresou (ulice, číslo domu, PSČ, město, stát).
- 2 Přístroje zasílané zpět musí být adekvátně zabaleny. DYMO nepřebírá záruku za poškození nebo ztrátu zboží během přepravy od zákazníka.
- 3 Přístroje musí být užívány výhradně podle návodu k použití dodávaného spolu s přístrojem. DYMO nepřebírá záruku za jakékoli závady způsobené náhodou, nesprávným použitím, úpravou přístroje nebo nedbalostí.
- 4 Společnost DYMO se zříká veškeré odpovědnosti za jakékoli následné ztráty, škody nebo výdaje plynoucí z užívání zařízení a jejich příslušenství s tím, že není vyloučena odpovědnost za úmrtí nebo poranění osob způsobená těmito výrobky.
- 5 Tiskárny DYMO jsou určeny pouze k používání se štítky značky DYMO. Tato záruka se nevztahuje na nesprávnou funkci nebo poškození, k nimž došlo v důsledku používání štítků jiných dodavatelů.
- 6 Tato záruka nijak neomezuje vaše zákonná práva zákazníka.

Zaregistrujte se na 2+1 rok záruka

Registrujte Váš nový DYMO produkt a získáte 1 dodatečný rok záruky. Jako registrovaný uživatel budete mít rovněž nárok na:

- Technickou podporu
- Užitečné rady a tipy
- Speciální nabídky a informace o nových produktech

Jestliže Váš produkt dnes zaregistrujete, obdržíte zakrátko certifikát prodloužené záruční doby. Navštivte www.dymo.com/register

Co dělat, když váš přístroj nefunguje?

DYMO nabízí následující možnosti:

- **DYMO webová stránka:** Navštivte stránky www.dymo.com, na kterých naleznete potřebnou pomoc. Klikněte na sekci “Podpora”, kde získáte informace o DYMO výrobcích - odpovědi na nejčastěji kladené dotazy a řešení známých problémů. Informace naleznete i v návodu k použití.
- **DYMO Helpdesk:** Můžete též kontaktovat naši společnost telefonicky, pracovníci našeho zákaznického servisu se vám budou snažit pomoci určit druh problému a navrhnout řešení:

CZ 239 016 817 Intl +44 203 564 8356

- **Poprodejní servis:** v případě poruchy štítkovače si tento můžete zaregistrovat na webových stránkách www.dymoservice.com, zde Vám budou poskytnuty instrukce, kterak poslat štítkovač na opravu.